

## 教會執事 CHURCH DEACONS

李津、黃蔡香齡、楊吳翠玲、鍾何燕怡、劉松煦、邱肇康

## 聯絡電話 CONTACT NUMBER

教會秘書 Church Secretary: 黃蔡香齡 Carol Huang 08454636348

## 查經及團契聚會時間

### FELLOWSHIP & BIBLE STUDIES THROUGHOUT THE WEEK

#### **粵語查經團契 Cantonese Bible Study Fellowship**

每月第二週星期五

晚上 7:30 – 9:30

#### **國語查經團契 Mandarin Bible Study Fellowship**

每月第一、三週星期五

晚上 7:30 – 10:00

#### **Growing Seed Fellowship (Foundation - Year 6)**

每月第一、三週主日崇拜後

下午 4:30 – 6:00

#### **Followers Fellowship (Year 7 to Year 13)**

每月第二、四週主日崇拜後

下午 4:30 – 6:00

#### **客西馬尼職青團契 Gethsemane Young Adult Fellowship**

每月第一、三週星期六(Sat)

晚上 8:00 – 11:00

#### **愛家小組 Loving Home Fellowship**

每月第四週星期五

早上 10:00 – 13:00

『注意：若聚會時間或地點有所更改，將會另行公佈。』

## 下週主日學暑期活動

### NEXT WEEK'S SUNDAY SCHOOL SUMMER ACTIVITIES

Team Building Game

Leaders: Chris Chung, Carson Yeung

Helpers: Lok Hin Yip, Smile Liu

## 下主日崇拜

### NEXT WEEK'S SUNDAY WORSHIP

講員 Speaker

毛艷君宣教士 Miss Rebecca Mao

傳譯 Interpreter

胡文豪 Kevin Wu

領會 Worship Leader

鄧馮愛玲 Ailie Tang

領詩 Song Leader

黃士明 Sming Huang

司琴 Pianist

劉藹誼 Fiona Lau

司事 Stewards

彭雙吉 Roger Pang, 羅沈秀顏 Sau Ngan Law

影音 Audio/Visual

劉松煦 Terry Lau, 李柰 Nai Li

茶點 Refreshment

楊瑞峰 Sunny Yeung, 鍾碧蓮 Judy Chung



# 米頓堅華人基督教會

MILTON KEYNES CHINESE CHRISTIAN CHURCH

Registered Charity Number: 1056899 Website: <http://www.mkccc.org.uk/>

通訊地址: Correspondence Address: P O Box 4018, Milton Keynes MK13 8XN

崇拜地點 Place of Worship: Christ Church, Purbeck, Stantonbury, Milton Keynes MK14 6BN

## 主日崇拜 SUNDAY WORSHIP

二零一五年八月九日下午二時三十分 09.08.2015 2:30pm

**\*\* 安靜默禱, 預備心靈敬拜 \*\***

**\*\*Silent Prayer Preparing our Hearts for Worship\*\***

1. 宣召	Call to Worship 《詩篇 Psalm 146:1-2》	眾立
2. 同心禱告	Prayer	眾立
3. 詩歌頌讚	Worship in Hymn	眾立
4. 祈禱代求	Intercession	眾坐
5. 經文誦讀	Responsive Reading 《羅馬書 Romans 6:1-11》	眾坐
6. 奉獻	Offering	
7. 詩歌	Hymn 《我心充滿讚美 My heart is full of praise》	眾坐
8. 聆聽主話	Hearing the Word of God:	眾坐
*讀經	Scripture Reading 《路加福音 Luke 19:1-10》	
*證道	Sermon 《耶穌與撒該吃飯 Jesus' Meal with Zacchaeus》	
9. 回應詩歌	Response Hymn 《祢的愛 Your Love》	眾立
10. 每週恩言	The Weekly Bible Verse 《路加福音 Luke 5:31-32》	眾立
11. 讚美頌及祝福	Doxology and Benediction	眾立
12. 歡迎及報告	Welcome and Announcement	眾坐
13. 崇拜結束	End of Worship	眾坐

講員 Speaker

韓玉芳傳道

傳譯 Interpreter

鄧梁潔貞 Michelle Tang

領會 Worship Leader

黃士明 Sming Huang

領詩 Song Leader

黃蔡香齡 Carol Huang

司琴 Pianist

劉藹誼 Fiona Lau

司事 Stewards

區陳美雲 Rhonda Au, 劉陳燕珠 Sabina Lau

影音 Audio/Visual

劉松煦 Terry Lau, 陳鏡澧 Gary Chan

茶點 Refreshment

謝海峰 Kevin Xie, 楊瑞峰 Sunny Yeung

**【存喜樂、敬畏的心敬拜神】**

## 我們的異象 OUR VISION

同心建立神的教會，成為：  
見證生命，有使命，有屬靈辨察能力，關顧，警醒的教會  
\* 年度主題：成為聖潔，傳揚基督 \*

## 家事報告 CHURCH NEWS

### 1. 教會祈禱會 Church Prayer Meeting

8月16日主日崇拜後 4:30pm 教會祈禱會，請弟兄姊妹預留時間積極參加，同心為教會事工向神祈求，藉著禱告共同經歷神的大能和旨意。

### 2. 國語團契暑期合組特別聚會

#### Special Summer Vacation Activities For Mandarin Fellowship

國語團契定於7月中至8月安排一系列暑期特別聚會，歡迎所有有興趣的弟兄姊妹並邀請新朋友參加，詳細活動時間及內容為：

\* 8月21日週五 7:30pm – 健康 & 生活資訊分享，請與黃茂忠弟兄報名。

### 3. 教會郊遊踏青 Church Outing On 15<sup>th</sup> August

教會定於8月15日星期六舉辦教會郊遊日，地點：Harrold Odell Country Park，內容豐富，包括詩歌歡唱、團體遊戲、野餐、踏青。

\* 交通：自駕車。野餐：請每個家庭預備一道佳餚分享。

\* 報名費用：成人每位 **£2.00**；12歲以下免費。

歡迎弟兄姊妹及邀請親友預留時間參加。請與杜宗奇或 Smile 劉弟兄報名。

### 4. 溫馨提醒 Gentle Reminder

鼓勵弟兄姊妹與孩子們更多有渴慕、等候敬拜神的心，特別是每週主日崇拜與主日學上課前，請大家可以提早10分鐘到達教會安靜，預備心靈敬拜與領受神的話語。

\* 崇拜後禮堂外備有茶點，歡迎新朋友和弟兄姊妹共同分享及溝通\*

*Please feel free to stay for sharing and refreshments after worship*

## 祈禱事項 PRAYER ITEMS

主禱文：我們在天上的父，願人都尊你的名為聖。願你的國降臨。願你的旨意行在地上，如同行在天上，我們日用的飲食，今日賜給我們。免我們的債，如同我們免了人的債。不叫我們遇見試探，救我們脫離兇惡。因為國度、權柄、榮耀，全是你的，直到永遠。阿們！（馬太福音 Matthew 6: 9-13）

### 請為以下事情禱告：

1. 為教會聘牧羅耀基牧師的簽證辦理，求主繼續恩典帶領。
2. 求神堅固弟兄姊妹信靠神禱告的心，積極參加禱告會，一同經歷神的權能。
3. 教會郊遊求主祝福賜智慧籌劃，賜好天氣及弟兄姊妹所邀請的慕道朋友能積極參加。
4. 肢體代禱：為 Nikki Choong 姊妹 7 月底遠赴尼瓜拉瓜作醫療義工，求主保守行程一切平安，並藉著她盡心的事奉讓人看見神的愛，成為別人的祝福。

## 每週恩言 THE WEEKLY BIBLE VERSE

耶穌對他們說：「無病的人用不著醫生，有病的人才用得著。  
我來本不是召義人悔改，乃是召罪人悔改。」

### 路加福音 5:31-32 (和合本)

Jesus answered them, "It is not the healthy who need a doctor, but the sick.  
I have not come to call the righteous, but sinners to repentance."

### Luke 5:31-32 (NIV)

## 讚美頌 DOXOLOGY

讚美一神萬福之源，天下生靈都當頌言；天上萬軍也讚主名，  
同心讚美父、子、聖靈。阿們。

## 上週奉獻收入摘要

### SUMMARY OF LAST WEEK OFFERING RECEIPT

<u>上週奉獻收入</u>	<u>常務費</u>
崇拜奉獻	£291.23
退稅奉獻	£ 73.00
<b>總數:</b>	<b><u>£364.23</u></b>

各人要照著心裡所決定的捐輸，不要為難，不必勉強，因為捐得樂意的人，是神所喜愛的。

(哥林多後書 9:7 新譯本)

\*\*\* 鼓勵弟兄姊妹十一奉獻並參加退稅禮金 \*\*\*

(您的每 £1 退稅禮金奉獻教會可向稅務局申請 25p 退稅，如參加退稅禮金奉獻，請向財務部查詢。)